**تصحیح یک رباعی از خیام**

**دهخدا، علی اکبر**

دو گاو!

گاوی است در آسمان و نامش پروین \*

یک گاو دگر نهفته در زیر زمین

چشم خردت گشای ای اهل یقین

زیر و زبر دو گاو مشتی خر بین

(\*)نسخی که تا امروز دیده شده از قدیم و جدید، و آنچه مشهور است بصورتی است که نوشته شده و مورد تعجب بود که چگونه خیام چنین عبارتی گفته، صحیح اینست: «گاوی است در آسمان سنامش پروین»، «سنام»بمعنی کوهان است و ستاره پروین در کوهان صورت ثور واقع شده.